

**A successful case study for better economic management of your enterprise**



**6**

**Germany's Ziegler and Egypt's Bavaria sign a partnership agreement for manufacturing fire engines in Egypt**



**3**



"Production is the buzz word, it is the door to curbing unemployment, inflation, and a country's survival."

Ahmed Foda  
Founded The Middle East Observer  
Born: 1922 - 2015

**The Middle East Observer**

Founded by Ahmed Foda in 1958



جريدة ذى ميدل إيست أوبزرفر



f Theobserver  
in Meobserver

66<sup>th</sup> Year No. 28

Wednesday 10 July 2019

L.E 4.85

www.Meobserver.org  
Middle East Observer



*PM Madbouly (centre back) witnesses the signing of the partnership agreement between Ziegler and Bavaria representatives.*

**Germany's Ziegler and Egypt's Bavaria sign a partnership agreement for manufacturing fire engines in Egypt**

The ZIEGLER Group is establishing a joint venture with Bavaria Holding in Egypt, a manufacturer for fire extinguishers of all types and sizes. Bavaria and ZIEGLER have decided to establish a joint venture in order to intensify the cooperation and establish a closer relationship with the customers in Egypt.

Egypt's Prime Minister Mostafa Madbouly has witnessed the signing of the agreement which came along with Egypt's participation in the Arab-German business forum held in Berlin, Germany.

The target of the joint venture is to facilitate the access to ZIEGLER vehicles for the market in the Middle East. Among other things, ZIEGLER will therefore supply Bavaria with components manufactured within the ZIEGLER Group. The components will then be assembled in a newly built production hall in Egypt, allowing customers to purchase locally produced fire and rescue vehicles for airports, tunnels, railways, industrial sectors and for civil protection purposes that meet ZIEGLER's high quality standards.

# خلال المنتدى العربي - الألماني ببرلين : توقيع عقد شراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء في مصر



الدكتور مصطفى مدبولي يشهد توقيع عقد الشراكة بين شركة زيجلر الألمانية وشركة بافاريا المصرية

الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض .

وفي إطار التعاون المشترك مع الهيئة القومية للإنتاج الحربى صرح السيد / أمير رياض نائب رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة أن سيارات الإطفاء والإنقاذ الثقيلة الخاصة بالمطارات وتلك الخاصة بالتعامل مع حرائق السكك الحديدية والتي يمكنها السير فوق القضبان وكذلك على الأرض الممهدة أو الوعرة على حد سواء سوف يتم إنتاجها بمصنع ٢٠٠ الحربى التابع للهيئة القومية للإنتاج الحربى وهو خاص بإنتاج الدبابات لما له من خبرة دولية فى التعامل مع المعدات الثقيلة وسيارات الإطفاء والإنقاذ التي لها طبيعة خاصة .

من جانبه أوضح السيد / بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية أن الطاقة الإنتاجية لسيارات الإطفاء والإنقاذ المزمع إنتاجها فى مصر ستكون الأكبر فى الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وستغضى احتياجات الأردن والدول العربية والإفريقية . الجدير بالذكر أن شركة زيجلر هى الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقية بين الشركات الألمانية العاملة فى هذا المجال وإنشاء مصنع لها فى مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة فى مصر من قبل .

فى إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة فى مصر من قبل، شهد الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء توقيع عقد شراكة بين شركة زيجلر الألمانية وشركة بافاريا المصرية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ فى مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، جاء ذلك ضمن فعاليات منتدى الأعمال العربى - الألماني فى دورته الـ ٢٢ الذى عقد بالعاصمة الألمانية برلين فى الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونية.

وقع العقد عن الجانب المصرى الدكتور مهندس / نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد / أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذى لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني السيد / بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولى ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسى اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية.

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل فى برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعى وأغراض الحماية المدنية وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغضى مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة

# في إضافة إستراتيجية لصناعة هامة بمصر: توقيع عقد شراكة بين شركتي زيجر الألمانية وبافاريا المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء في مصر



د. مصطفى مديولى يشهد توقيع عقد الشراكة بين شركتي زيجر الألمانية وبافاريا المصرية

ضمن فعاليات مساهمة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربي الألماني الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥: ٢٧ يونيو، شهد الدكتور مصطفى مديولى رئيس مجلس الوزراء توقيع عقد شراكة بين شركتي زيجر الألمانية و بافاريا المصرية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقا لأحدث المواصفات العالمية.

وقع العقد عن الجانب المصرى الدكتور مهندس / نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد / أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني السيد / بول ريفيه نائب رئيس شركة زيجر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسى اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية ولقيف من أبرز صنّاع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألماني والمصرى .

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل في برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعى وأغراض الحماية المدنية وذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الألى وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ المختلفة، الأفراس الجدير بالذكر أن شركة زيجر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقاً بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل .

د. نادر رياض:

# شراكة «بافاريا» و«زيجلر» .. إضافة للصناعة المصرية

الاتفاق يشمل إنتاج سيارات الإطفاء والإسعاف والإنقاذ بالمطارات والسكك الحديدية



المزمع انتاجها في مصر ستكون الأكبر في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وستغطي احتياجات الأردن والدول العربية والإفريقية.. المدير بالذكر أن شركة زيجلر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عرافة بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة استراتيجية لصناعة مهمة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.

نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني السيد بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية.. من جانبه أوضح السيد بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية أن الطاقة الإنتاجية لسيارات الإطفاء والإنقاذ

أكد الدكتور مهندس نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا أن توقيع عقد شراكة بين شركة بافاريا المصرية وشركة زيجلر الألمانية لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، يعد إضافة استراتيجية لصناعة مهمة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.

وقال إن برنامج الشراكة الجديدة الذي شهد توقيعه الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء خلال فعاليات منتدى الأعمال العربي- الألماني في دورته الـ ٢٢ الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونيو، يدخل فيه إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين لينطوي مجال إطفائية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة علي عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

وفي إطار التعاون المشترك مع الهيئة القومية للإنقاذ الحربي صرح السيد أمير رياض نائب رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة أن سيارات الإطفاء والإنقاذ الثقيلة الخاصة بالمطارات وتلك الخاصة بالتعامل مع حرائق السكك الحديدية والتي يمكنها السير فوق القضبان وكذلك علي الأرض الممهدة أو الوعرة علي حد السواء سوف يتم انتاجها بمصنع ٢٠٠ الحربي التابع للهيئة القومية للإنقاذ الحربي وهو خاص بإنتاج الدبابات ماله من خبرة دولية في التعامل مع المعدات الثقيلة وسيارات الإطفاء والإنقاذ التي لها طبيعة خاصة.

يذكر أن العقد وقعه عن الجانب المصري الدكتور مهندس نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد أمير رياض

## إضافة استراتيجية لصناعة مهمة بمصر:

# توقيع عقد شراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء في مصر



مدبولي أثناء حضور توقيع العقد في برلين

صناع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألماني والمصري.

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل في برنامج الشراكة الجديد إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من جميع الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليطغى مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

الجدير بالذكر أن شركة زيجلر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقة بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.

كتب - محمود مقلد:

ضمن فاعليات مساهمة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربي الألماني الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونيو، شهد الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء توقيع عقد شراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية.

وقع العقد عن الجانب المصري الدكتور مهندس/ نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد/ أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني السيد/ بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيس اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية ولفيف من أبرز

# شراكة بين «زيجلر» الألمانية و«بافاريا» المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء

شهد الدكتور مصطفى مدبولى رئيس مجلس الوزراء، توقيع عقد شراكة بين شركتى «زيجلر» الألمانية و«بافاريا» المصرية، وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ فى مصر، طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، ضمن فعاليات مساهمة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربى الألمانى الذى عقد بالعاصمة الألمانية برلين فى الفترة من 25: 27 يونيو. وقع العقد عن الجانب المصرى الدكتور مهندس نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا، وأمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذى لمشروع الشراكة، وعن الجانب الألمانى بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية، بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولى ووزير الاقتصاد والطاقة الألمانى، ورئيسى اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية، ولغيف من أبرز صناع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألمانى والمصرى.

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل فى برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كل الأنواع، واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعى وأغراض الحماية المدنية، وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليعطى مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنداز والإطفاء الألبى، وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

يذكر أن شركة زيجلر هى الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأعرق بين الشركات الألمانية العاملة فى هذا المجال وإنشاء مصنع لها فى مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن موجودة فى مصر من قبل.



## توقيع عقد تصنيع أول سيارة إطفاء مصرية

كتب. صلاح السعدنى؛

دخلت مصر عصر تصنيع سيارات الإطفاء من خلال مجموعة بافاريا المصرية.. وقعت بافاريا أمس الأول في العاصمة الألمانية برلين، عقد شراكة مع شركة زيجلر الألمانية لتصنيع سيارات الإطفاء ذات التكنولوجيا المتقدمة للغاية. وقع الاتفاقية عن مجموعة بافاريا الدكتور نادر رياض رئيس مجموعة بافاريا، والمهندس أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة، وعن الجانب الألماني بول رينيه نائب رئيس زيجلر. حضر مراسم توقيع الاتفاقية الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء ووزير النقل والصناعة والغرفة العربية الألمانية. بهذه الاتفاقية تدخل مصر عصر صناعة وتجميع سيارات الإطفاء والحماية المدنية وسيتم تزويد العديد من الوزارات والمؤسسات والهيئات الحكومية والخاصة بها مثل السكة الحديد، النقل، قطاع البترول، القطاعات المنتجة للكيمياويات، الأنفاق وغيرها من القطاعات الحيوية.

Premium Partners:

SIEMENS  
Ingenuity for life.

Dorsch Gruppe

BILFINGER

FIC Frankfurt International

ANER



رئيس الوزراء يشهد توقيع الاتفاقية ببرلين

## بحضور رئيس الوزراء

# « بافاريا المصرية » توقع عقداً في ألمانيا لتصنيع أول سيارة إطفاء

مليار دولار، وزاد عدد الشركات الألمانية في مصر إلى ١٢١٧ شركة ويستحوذ القطاع الصناعي على النصيب الأكبر من هذه المشروعات بنسبة ٦٠٪ ومنها قطاعات البترول، الكيماويات، مكونات السيارات، الاتصالات، الغاز وغيرها. كانت منطقة الخليج قد اتجهت هي الأخرى مؤخرًا للاستعانة بشركة روزن باور النمساوية لإقامة مصانع لسيارات الإطفاء وكانت المملكة العربية السعودية هي الدولة السبّاقة في التعاقد مع الشركة النمساوية وتصل الاستثمارات في هذا القطاع إلى ٢٤٥,٥ مليون يورو.

الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء ووزراء النقل والصناعة والغرفة العربية الألمانية. بهذه الاتفاقية تدخل مصر عصر صناعة وتجميع سيارات الإطفاء والحماية المدنية وسيتم تزويد العديد من الوزارات والمؤسسات والهيئات الحكومية والخاصة بها مثل السكة الحديد، النقل، قطاع البترول، القطاعات المنتجة للكيماويات، الأنفاق وغيرها من القطاعات الحيوية لتصنيع سيارات الدول المتكون بها صناعة سيارات الإطفاء. يذكر أن حجم الاستثمارات الألمانية في مصر بلغت خلال الأربع سنوات الأخيرة نحو ٧,٤

دخلت مصر عصر تصنيع سيارات الإطفاء من خلال مجموعة بافاريا المصرية.. وقعت بافاريا أمس الأول في العاصمة الألمانية برلين عقد شراكة مع شركة زيغلر الألمانية لتصنيع سيارات الإطفاء ذات التكنولوجيا المتقدمة للغاية.

وقعت الاتفاقية عن مجموعة بافاريا الدكتور نادر رياض رئيس مجموعة بافاريا، والمهندس أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة، وعن الجانب الألماني رينهه نائب رئيس زيغلر. حضر مراسم توقيع الاتفاقية

في إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر:

## توقيع عقد شراكة بين شركة زيجلر الألمانية وشركة بافاريا المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء في مصر



### د. مصطفى مديبولي يشهد توقيع عقد الشراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية

الدكتور مهندس نادر رياض ، بدأت بثلاثة عمال وعلى مدى ٤٧ عاماً أصبح لدينا أكثر من ٩٠٠ فرد تضميم الشركة وتقف خلفها ٩٠٠ أسرة وأصبح عدد المنتجات والطرازات المتعامل بها يتعدى ٤٠ منتجاً حاصله جميعها على إعلانات دولية ومحلية مما أهلها للدخول إلى عالم التصدير بكل ما في ذلك من تحديات وهو إذ أن المنافسة في هذه الحالة دولية بل وألمانية النزعة والتوجه، حيث كان علينا أن ندير منظومة التغيير في مجتمعنا الصناعي المحلي بفرض مفاهيم جديدة أهمها:

- الأيدي القذرة لا تؤذي بمنتج نظيف .
- الانضباط أساس القبول في المجتمع الصناعي .
- تجميل الفرد على المهنة قبل الأناقة .
- العامل هو الخط الأول في منظومة الجودة .
- التكبرياء المهني للعامل هو مرحلة النموذج المهني .

**تصية إصرار وتقدير لابن مصر رجل الصناعة**  
**الدكتور نادر رياض الذي يؤمن بأن طريق الكفاح**  
**ليس مضموشاً بالأشواك وإنما مضموش بالسعي**  
**الدهوب للبقاء في الصدارة وأن العمل الجماعي هو**  
**سر النجاح .**

المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل .

**قصة نجاح عمرها نصف قرن من الزمان:**

عندما سافر إلى ألمانيا للدراسة التقنية بكلية الهندسة والتدريب بأحد المصانع لم يعلم أن مسيرته كفلاحه هذه سوف تكفل بالنجاح الذي شهده له العالم وأصبحت صناعته خبير صغير للصناعة المصرية بالمحافل الدولية... إنه رجل الصناعة الدكتور مهندس نادر رياض الذي يؤمن بأنه إذا كان الله قد أهداه عطية فقد خصه بحبيرة الاختيار وقد اعتبر أن حرية الاختيار بكلها حسن الاختيار ويعتبر أن الحياة معادلة تقول : زيادة الحرية تساوي زيادة في المسؤولية أمام العاطل كما أن إساءة الاختيار تؤدي إلى إحجام العاطل عن العطاء، لذا فإتينا دائماً أمام معادلة قوامها أن العطاء يجيء أولاً وليأت العائد متهاً.

منذ أن تم تأسيس شركة بافاريا عام ١٩٧٢ وهي تعد أول شركة استثمارية في ظل قانون الاستثمار يقول رجل الصناعة

٢٠٠٠ الحربي التابع للهيئة القومية للإنتاج الحربي و هو خاص بإنتاج الدبابات لما له من خبرة دولية في التعامل مع المعدات التقنية وسيارات الإطفاء والإنقاذ التي لها طبيعة خاصة . من جانب أوضح السيد / بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية أن الطاقة الإنتاجية لسيارات الإطفاء والإنقاذ الزعم إنتاجها في مصر ستكون الأكبر في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وستغطي احتياجات الأرن والدول العربية والإفريقية . تجدر الإشارة إلى أنه يدخل في برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالطائرات والأنواع والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية وبدا يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء البيوتية والمحترقة على عجل والأكية التشغيل والإنذار والإطفاء التي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض .

الجدير بالذكر أن شركة زيجلر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقة بين الشركات الألمانية العاملة في هذا

وتعد شركة بافاريا مصر عقد شراكة مع شركة زيجلر الألمانية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية بقاء ذلك ضمن فعاليات منتدى الأعمال العربي - الألماني في دورته الـ ٢٢ الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ - ٢٧ يونيو بحضور الدكتور مصطفى مديبولي رئيس مجلس الوزراء ووزراء النقل والصناعة والكهرباء والمترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية.

وقع العقد عن الجانب المصري الدكتور مهندس / نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد / أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني السيد / بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية .

وفي إطار التعاون المشترك مع الهيئة القومية للإنتاج الحربي صرح السيد / أمير رياض نائب رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة أن سيارات الإطفاء والإنقاذ التقنية الخاصة بالطائرات وذلك الخاصة بالتعامل مع حرائق السكك الحديدية والتي يمكنها السير فوق القضبان وكذلك على الأرض المعبدة أو الوعرة على حد سواء سوف يتم إنتاجها بمصنع



### شركة زيجلر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقة بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال



# رجال الأعمال

مصريين

يوليو ٢٠١٩

السنة الخامسة عشر

شهرية اقتصادية

22nd Arab-German Business Forum

Berlin - June 25th - 27th, 2019

Partner Country: The Arab Republic of Egypt

Premium Partners:

SIEMENS  
Ingenuity for life

Dorsch Gruppe

BILFINGER

F I C  
Frankfurt  
International



رئيس الوزراء يشهد توقيع شراكة بين زيجر الألمانية  
و بافاريا المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء في مصر

الشيخ منصور بن زايد أبرز  
رجال الأعمال والسياسة  
في الشرق الأوسط

التجارة الإلكترونية  
من الاساسيات  
لثورة الصناعية

22nd Arab-German Business Forum

Berlin – June 25th - 27th, 2019

Partner Country: The Arab Republic of Egypt

Premium Partners:

**SIEMENS**  
Ingenuity for life

**Dorsch Gruppe**

**BILFINGER**

**F I C**  
Frankfurt  
International



د. مصطفى مدبولي يشهد توقيع العقد بألمانيا

**خلال المنتدى العربي - الألماني ببرلين :**

**توقيع عقد شراكة بين شركة زيجر الألمانية**

**وشركة بافاريا المصرية لتصنيع سيارات**

**الإطفاء في مصر**

في إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل، ومن نجاح إلى نجاح وقعت شركة بافاريا مصر عقد شراكة مع شركة زيجلر الألمانية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، جاء ذلك ضمن فعاليات منتدى الأعمال العربي - الألماني في دورته الـ ٢٢ الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونيو بحضور الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء ووزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية.

وقع العقد عن الجانب المصري الدكتور مهندس / نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد / أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني السيد / بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية .

وفي إطار التعاون المشترك مع الهيئة القومية للإنتاج الحربي صرح السيد / أمير رياض نائب رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة أن سيارات الإطفاء والإنقاذ الثقيلة الخاصة بالمطارات وتلك الخاصة بالتعامل مع حرائق السكك الحديدية والتي يمكنها السير فوق القضبان وكذلك علي الأرض الممهدة أو الوعرة علي حد سواء سوف يتم إنتاجها بمصنع ٢٠٠ الحربي التابع للهيئة القومية للإنتاج الحربي و هو خاص بإنتاج الدبابات لما له من خبرة دولية في التعامل مع المعدات الثقيلة وسيارات الإطفاء والإنقاذ التي لها طبيعة خاصة

من جانبه أوضح السيد / بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية أن الطاقة الإنتاجية لسيارات الإطفاء والإنقاذ المزمع إنتاجها في مصر ستكون الأكبر في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وستغطي احتياجات الأردن والدول العربية والإفريقية . تجدر الإشارة إلى أنه يدخل في برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية وبذا يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ

لمختلف الأغراض .

الجدير بالذكر أن شركة زيجلر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقية بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل .

تجدر الإشارة إلى أن جذور بافاريا ترجع لعام ١٩٢٣ عندما أسس ألبرت لوز شركة بافاريا في ألمانيا لمكافحة الحرائق في فلخنشتين - بولاية بافاريا بألمانيا . وتأسست شركة بافاريا مصر عام ١٩٧١ بهدف توفير احتياجات السوق المحلي من أجهزة ومعدات مكافحة الحرائق لتعمل بدورها على تقديم الحماية للأفراد والمجتمع من

## [ إتفاقية ]

بافاريا مصر بشراء ١٠٠٪ من أسهم شركة بافاريا ألمانيا لتحصل بذلك علي مزايا عديدة علي المستويين المحلي والدولي من خلال الاندماج والتكامل في الإمكانيات الإنتاجية للشركتين وكذلك تبادل الخبرات والتقنية التكنولوجية المتطورة ، فاليوم أصبحت بافاريا مصر أكبر منتج لأجهزة إطفاء السيارات علي مستوي قارة أوروبا. مجلة رجال الأعمال تتوجه بأطيب التهاني للدكتور مهندس نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد الأستاذ / أمير رياض نائب رئيس المجموعة ولجميع العاملين بالشركة على هذا الانجاز المتميز الذي يشرف مصر بالمحافل الدولية.

يتعدى ٧٢ ساعة بصرف النظر عن موقع العميل في أنحاء الجمهورية. شركة بافاريا مصر لها شركتان شقيقتان وهما شركة بافاريا للمناطق الحرة التي تقع وتعمل في المنطقة الحرة والأخرى هي شركة بافاريا الأرم والتي تعمل علي تقديم الحلول المتكاملة لأنظمة الإنذار والإطفاء الآلي. بعد النجاحات المتتالية بالسوق المحلي توسعت الشركة مستهدفة الدول الإقليمية المحيطة حتى أصبحت أكبر شركة في مجالها بمنطقة الشرق الأوسط وأفريقيا. وأما علي المستوي العالمي فان شركة بافاريا مصر تعمل من خلال الاتحاد الأوروبي، وفي بداية عام ١٩٩٩ قامت

مؤسساته العامة والخاصة لتكون شركتنا عامل داعم للمجتمع الذي نعمل فيه. فعلي المستوي المحلي أصبحت بافاريا مصر مركز الصدارة في السوق المصري من خلال تغطيتها علي نطاق واسع احتياجات العملاء من المنتجات المختلفة عن طريق فروعها الستة والعشرون المنتشرة بشكل استراتيجي يغطي جميع أنحاء الجمهورية مدعمة بأسطول ضخم من سيارات خدمة العملاء مما يتيح لها تقديم الاستشارات الفورية وأعلي مستويات الدعم الفني وخدمات ما بعد البيع بصورة دائمة وسريعة وتلبية استدعاءات عملائنا لنا في زمن لا





## الصناعة >

# شراكة «مصرية - ألمانية» لتصنيع سيارات الإطفاء

كتبت - جهاد الطويل:

وقع نادر رياض، رئيس مجموعة شركات بافاريا، وأمير رياض، نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي، مع بول رينيه، نائب رئيس شركة زيجلر، عقد شراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية، وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، وكان ذلك على هامش فعاليات مشاركة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربي الألماني الذي عُقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ إلى ٢٧ يونيو الماضي بحضور مصطفى مديبولي، رئيس مجلس الوزراء، ومشاركة وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولي، ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني، ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية، وأبرز صنّاع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألماني والمصري.

وذكر بيان لبافاريا، أمس، أن العقد يدخل في برنامج الشراكة الجديدة لإنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية، وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية، وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة، بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل وآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

وشركة «زيجلر» هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقة بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال، وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.



«زيجلر» الألمانية

و«بافاريا»

## شراكة لتصنيع سيارات الإطفاء

فى إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن موجودة فى مصر من قبل، شهد الدكتور مصطفى مدبولي، رئيس مجلس الوزراء، توقيع عقد شراكة بين شركة زيجلر الألمانية، وشركة بافاريا المصرية لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ فى مصر. طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، جاء ذلك ضمن فعاليات منتدى الأعمال (العربي - الألماني) فى دورته الـ ٢٢ الذى عقد مؤخراً بالعاصمة الألمانية برلين.

وقع العقد من الجانب المصرى الدكتور نادر رياض، رئيس مجموعة شركات بافاريا، وأمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذى لمشروع الشراكة، ومن الجانب الألمانى بول رينيه، نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية، فى حضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولى، ووزير الاقتصاد والطاقة الألمانى، ورئيسا اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية.

برنامج الشراكة الجديدة يتضمن إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بغالبية المشروعات العملاقة فى مصر سواء المطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من جميع الأنواع، واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعى وأغراض الحماية المدنية، وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليعطى مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة، بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الألى، وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض. وفى إطار التعاون المشترك مع الهيئة القومية للإنتاج الحربى أكد أمير رياض، نائب رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذى لمشروع الشراكة أن سيارات الإطفاء والإنقاذ الثقيلة الخاصة بالمطارات، وتلك الخاصة بالتعامل مع حرائق السكك الحديدية، والتي يمكنها السير فوق القضبان وكذلك على الأرض الممهدة أو الوعرة على حد سواء، سوف يتم إنتاجها بمصنع ٢٠٠ الحربى التابع للهيئة القومية للإنتاج الحربى، وهو خاص بإنتاج الدبابات لما له من خبرة دولية فى التعامل مع المعدات الثقيلة وسيارات الإطفاء والإنقاذ التى لها طبيعة خاصة.

من جانبه أوضح بول رينيه، نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية أن «الطاقة الإنتاجية لسيارات الإطفاء والإنقاذ المزمع إنتاجها فى مصر ستكون الأكبر فى الشرق الأوسط وشمال إفريقيا وستغطى احتياجات الأردن والدول العربية والإفريقية». جدير بالذكر أن «زيجلر» هى الشركة الألمانية الأكبر حجمًا والأكثر عراقية بين الشركات الألمانية العاملة فى هذا المجال، وإنشاء مصنع لها فى مصر بالشراكة مع شركة «بافاريا» يعتبر إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن موجودة فى مصر من قبل.

## Germany's Ziegler and Egypt's Bavaria sign partnership agreement on manufacturing fire engines in Egypt

Sunday 30 Jun 2019



**PM Madbouly (centre back) witnesses the signing of the partnership agreement between Ziegler and Bavaria representatives**

**Egypt's Prime Minister Mostafa Madbouly has witnessed the signing of a partnership agreement between German company Ziegler and Egypt's Bavaria to manufacture and assemble fire engines and rescue vehicles in Egypt according to the latest international standards.**

**The signing of the agreement came as a result of Egypt's participation with a high-level delegation in the Arab-German business forum held in Berlin, Germany, from 25 to 27 June.**

**The contract was signed by Nader Riyad, chairman of the Bavaria Group, and Amir Riyad, Vice President and CEO of Bavaria , with the presence of German vice president of Ziegler Paul Rene and Egypt's ministers of transport, industry, electricity, petroleum, investment and international cooperation, economy and energy, as well as a number of Arab and German key decision makers, specialists and businessmen from Germany and Egypt.**

**The new partnership programme includes the production of fire and rescue vehicles for airports, tunnels, railways, industrial sectors and for civil protection purposes.**

**Ziegler, the largest and oldest German company operating in this field, was founded in 1908.**

شراكة بين «زيجلر» الألمانية و«بافاريا» المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء في مصر  
| أميرة صالح: كُتب | منذ ٢٢ ساعة



شراكة بين زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء في مصر

شهد الدكتور مصطفى مدبولي، رئيس مجلس الوزراء، توقيع عقد شراكة بين شركتي «زيجلر» الألمانية و«بافاريا» المصرية، لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية. أخبار متعلقة  
جاء ذلك على هامش فعاليات مساهمة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربي الألماني الذي عقد بالعاصمة الألمانية، برلين.  
وقع العقد عن الجانب المصري الدكتور نادر رياض، رئيس مجموعة شركات بافاريا، وأمير رياض، نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة. وعن الجانب الألماني بول رينيه، نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية.

حضر الحدث وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتروول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية، ولفيف من أبرز صناع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألماني والمصري.

تجدر الإشارة إلى أن ذلك يدخل في برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية.

ويأتي ذلك ضمن مساعي إحداث تكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بداية من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

والجدير بالذكر أن «زيجلر» هي الشركة الألمانية الأكبر حجمًا والأقدم بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال. ويعد إنشاء مصنع لها في مصر إضافة صناعية هامة تتواجد في مصر للمرة الأولى.

رئيس مجلس التحرير  
عادل حمودة  
رئيس مجلس الإدارة  
نصيف قزمان  
رئيس التحرير التنفيذي  
مصطفى ثابت



## من برلين.. توقيع عقد شراكة بين "بافاريا المصرية" و"زيجلر الألمانية" لتصنيع سيارات الإطفاء الاثنين ٠١/يوليه/٢٠١٩



شهد الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء، توقيع عقد شراكة بين شركة زيجلر الألمانية وشركة بافاريا المصرية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، جاء ذلك ضمن فعاليات منتدى الأعمال العربي – الألماني في دورته الـ ٢٢ الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونيو، في إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.

وقع العقد عن الجانب المصري الدكتور مهندس نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا وأمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية.

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل في برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية وبدا يتكامل نشاط كل من الشركتين ليعطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض .

وفي إطار التعاون المشترك مع الهيئة القومية للإنتاج الحربي، صرح السيد أمير رياض نائب رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة أن سيارات الإطفاء والإنقاذ الثقيلة الخاصة بالمطارات وتلك الخاصة بالتعامل مع حرائق السكك الحديدية والتي يمكنها السير فوق القضبان وكذلك على الأرض الممهدة أو الوعرة علي حد السواء سوف يتم إنتاجها بمصنع ٢٠٠ الحربي التابع للهيئة القومية للإنتاج الحربي وهو خاص بإنتاج الدبابات لما له من خبرة دولية في التعامل مع المعدات الثقيلة وسيارات الإطفاء والإنقاذ التي لها طبيعة خاصة.

ومن جانبه أوضح بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية، أن الطاقة الإنتاجية لسيارات الإطفاء والإنقاذ المزمع إنتاجها في مصر ستكون الأكبر في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وستغطي احتياجات الأردن والدول العربية والإفريقية. الجدير بالذكر أن شركة زيجلر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقية بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.





مليون عمل صحفي 1,000,000

**البشائر**  
شركة المرية والمسئولية

## فتح جديد للصناعة المصرية: نادر رياض يصنع سيارات الإطفاء في مصر

الأحد ٣٠ يونيو ٢٠١٩ - ٦:٤٧ م



في إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل، شهد الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء توقيع عقد شراكة بين شركة زيجلر الألمانية وشركة بافاريا المصرية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية، جاء ذلك ضمن فعاليات منتدى الأعمال العربي - الألماني في دورته الـ ٢٢ الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونيو.

وقع العقد عن الجانب المصري الدكتور مهندس نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا وأمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة وعن الجانب الألماني بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية.

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل في برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية وبدا يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض .

وفي إطار التعاون المشترك مع الهيئة القومية للإنتاج الحربي صرح أمير رياض نائب رئيس مجلس الإدارة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة أن سيارات الإطفاء والإنقاذ الثقيلة الخاصة بالمطارات وتلك الخاصة بالتعامل مع حرائق السكك الحديدية والتي يمكنها السير فوق القضبان وكذلك علي الأرض الممهدة أو الوعرة علي حد السواء سوف يتم إنتاجها بمصنع ٢٠٠ الحربي التابع للهيئة القومية للإنتاج الحربي و هو خاص بإنتاج الدبابات لما له من خبرة دولية في التعامل مع المعدات الثقيلة وسيارات الإطفاء والإنقاذ التي لها طبيعة خاصة.

من جانبه أوضح بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية أن الطاقة الإنتاجية لسيارات الإطفاء والإنقاذ المزمع إنتاجها في مصر ستكون الأكبر في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وستغطي احتياجات الأردن والدول العربية والإفريقية. الجدير بالذكر أن شركة زيجلر هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقية بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل





## شراكة "مصرية-ألمانية" لتصنيع سيارات إطفاء في مصر

04:32م | الأحد ٣٠ يونيو ٢٠١٩



نائب رئيس شركة زيجلر والدكتور نادر رياض، رئيس مجموعة شركات بافاريا

وقع الدكتور نادر رياض، رئيس مجموعة شركات بافاريا، وأمير رياض، نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي، مع بول رينيه، نائب رئيس شركة زيجلر، عقد شراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية، لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية.

يأتي ذلك على هامش فعاليات مشاركة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربي الألماني الذي عُقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ إلى 27 يونيو الماضي بحضور مصطفى مدبولي، رئيس مجلس الوزراء، ومشاركة وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتروك والاسثمار والتعاون الدولي، ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني، ورئيسي اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية، وأبرز صنّاع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألماني والمصري.

وذكر بيان لـ«بافاريا»، أمس، أن العقد يدخل في برنامج الشراكة الجديدة لإنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية، وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية، وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة، بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

وشركة «زيجلر» هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقية بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال، وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.



## إضافة استراتيجية لصناعة مهمة بمصر: توقيع عقد شراكة بين شركتى زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية لتصنيع سيارات الأطفال فى مصر



محمود مقلد :

نشر فى : الإثنين ١ يوليه ٢٠١٩

ضمن فعاليات مساهمة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربى الألمانى الذى عقد بالعاصمة الألمانية برلين فى الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونيو، شهد الدكتور مصطفى مدبولى رئيس مجلس الوزراء توقيع عقد شراكة بين شركتى زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ فى مصر طبقا لأحدث المواصفات العالمية.

وقع العقد عن الجانب المصرى الدكتور مهندس / نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا والسيد / أمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذى لمشروع الشراكة وعن الجانب الألمانى السيد / بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولى ووزير الاقتصاد والطاقة الألمانى ورئيسى اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية ولقيف من أبرز صناعات القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألمانى والمصرى.

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل فى برنامج الشراكة الجديد إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من جميع الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعى وأغراض الحماية المدنية وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليعطى مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءا من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلى وصولا لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض. الجدير بالذكر أن شركة زيجلر هى الشركة الألمانية الأكبر حجما والأقدم عراقة بين الشركات الألمانية العاملة فى هذا المجال وإنشاء مصنع لها فى مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة استراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة فى مصر من قبل.



توقيع عقد شراكة بين " زيجلر " الألمانية و" بافاريا " المصرية لتصنيع سيارات الإطفاء بمصر

30-6-2019 | 17:55



عبد الفتاح حجاب

شهد الدكتور مصطفى مدبولي رئيس مجلس الوزراء توقيع عقد شراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية، وذلك لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر، طبقاً لأحدث المواصفات العالمية. جاء ضمن فعاليات مساهمة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربي الألماني الذي عقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ : ٢٧ يونيو.

وقع العقد عن الجانب المصري نادر رياض رئيس مجموعة شركات بافاريا وأمير رياض نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي لمشروع الشراكة، وعن الجانب الألماني بول رينيه نائب رئيس شركة زيجلر الألمانية بحضور وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتترول والاستثمار والتعاون الدولي ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني ورئيسي اتحاد الصناعات

وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية ولفيف من أبرز صناع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألماني والمصري.

تجدر الإشارة إلى أنه يدخل في برنامج الشراكة الجديدة إنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية وبهذا يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

جدير بالذكر، أن شركة زيجلر تعد الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة مهمة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.





## شراكة مصرية - ألمانية لتصنيع سيارات إطفاء في مصر

• يوم الأحد 2019-06-30



شراكة مصرية-ألمانية لتصنيع سيارات إطفاء في مصر

وقع الدكتور نادر رياض، رئيس مجموعة شركات بافاريا، وأمير رياض، نائب رئيس المجموعة والمدير التنفيذي، مع بول رينيه، نائب رئيس شركة زيجلر، عقد شراكة بين شركتي زيجلر الألمانية وبافاريا المصرية، لتصنيع وتجميع سيارات الإطفاء والإنقاذ في مصر طبقاً لأحدث المواصفات العالمية.

يأتي ذلك على هامش فعاليات مشاركة مصر بوفد رفيع المستوى بالمنتدى العربي الألماني الذي عُقد بالعاصمة الألمانية برلين في الفترة من ٢٥ إلى 27 يونيو الماضي بحضور مصطفى مدبولي، رئيس مجلس الوزراء، ومشاركة وزراء النقل والصناعة والكهرباء والبتروال والاستثمار والتعاون الدولي، ووزير الاقتصاد والطاقة الألماني، ورئيس اتحاد الصناعات وغرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية، وأبرز صنّاع القرار والمختصين ورجال الصناعة والأعمال من الجانبين الألماني والمصري.

وذكر بيان لـ«بافاريا»، أمس، أن العقد يدخل في برنامج الشراكة الجديدة لإنتاج سيارات الإطفاء والإنقاذ الخاصة بالمطارات والأنفاق والسكك الحديدية، وسيارات الإسعاف من كافة الأنواع واستخدامات قطاع البترول والقطاع الصناعي وأغراض الحماية المدنية، وبذلك يتكامل نشاط كل من الشركتين ليغطي مجال الوقاية من الحريق بصورة متكاملة، بدءاً من أجهزة الإطفاء اليدوية والمتحركة على عجل والآلية التشغيل والإنذار والإطفاء الآلي وصولاً لسيارات الإطفاء والإنقاذ لمختلف الأغراض.

وشركة «زيجلر» هي الشركة الألمانية الأكبر حجماً والأقدم عراقية بين الشركات الألمانية العاملة في هذا المجال، وإنشاء مصنع لها في مصر بالشراكة مع شركة بافاريا فيه إضافة إستراتيجية لصناعة هامة لم تكن متوطنة في مصر من قبل.